

ئارسار رامبى شىشگى . . سىران
مىمىد

‘ ساتی ل ناوچوونم با نگم ل ج لاد کان کرد.. و داوام ل ب ل کرد
ه ناس کانم ب خ و خون داپ ش
و رز ل د ژ / ئارس ر رامب

▪ ئارسى ر رامبى: خاۋىنى رووخسارى جياواز، بىر نىگارى شىكاريى دىكات:

جگہ لہوئی رامبہ وک شاعیر کی پیشنگ ناسراوہ، بھام
جارانک ژیا نی بھ نپزک و جارانک بھ نئستہر ناوہ د
دکرت، چونکہ نھو ہمیشہ لہ گہانی بھردہ وامدا بوو لہ
بھوان رہہ جیاواز کاندہ، نھو لہ تہمہ نی چواردہ ساہیدا
فرہنگی زمانہ کانی عہرہ بی و ٹینگلیزی و روسی دہ خوہندہ و و
زہرہ بی کتہ بکانی بھردہستی نھو کاتی خوہندہ و نھو، لہ
لایک و ہکاری بھماوہی و لہ لایہ کی ترہ و دایکہ کی شہلگیرو
توہ زیاتر ناگری ناخی رامبہ یان بھرہ و یاخیوون جہش دا،
نھو دواجار کہ باوکی خہ تیا بینی تہمہ نی ۶ ساہان بوو و
ئیر نہ بینہ و، کہ باوکیشی لہ دست دایکی سہری خہ ہہگرت
و نئستاشی لہ گہدا بہت ہیچ سہراخہ کی نہ بوو۔ نھو
ہر زہکار کی خاوان ہیمہت و سہرشتہ بوو، ہہہا توو لہ ماہہ کی
پہ ئاشوب، گہیدہ کی بھ نہوا، جہنگاورہ کی فہلسہ فی لہ
پہناوی ئازادیدا و جادوگرہ کی مہعریفی و کشتیہ وانہ کی
ناوخوازراو، و دہ زہرہ و یہ کی حہبہشی و بھہہہہری سہرک و
پاشان زاہیدہ کی عاریف کہ ناوی خہ نابوو (عہد بھہ)۔ تا
ئیتنہ گرافہ کی نھفریقی و سہرماہہ دارہ کی موجازہ فہکارو پاشان
بازرگانی چک و وہنہ گرہ کی ئارہزوومہ ندو دواتریش ہہہا توو
لہ پہلیس و خزمہ تی سہربازی۔

للم ساﻻنئی دوا ییدا وﻧﺪﯨﻲ کی ناوازی رامبد دﺯرایﻮ وﻛﻪ
وﻧﺪﯨﮕﺮ (برونو براکیهیس) (۱) چرکاندبووی، و زﯨﺮﻛﻪ لﻞ ﺋﻪﻣﻪ
تا ﺋﻪﺳﺘﺎ پی ﺋﺎﺷﻨﺎ نﺒﻮوین، لﻮ وﻧﺪﯨﻲ دا وﻛﻪ دیار
بﻪﮔﯿﺪﯨﻲ کی تﻮ او دﺩﺍﺕ بﺪﺳﺘﻮ وﻛﻪ رامبد بﻪ ﺷﻮﻳﻲ کی
کارﯨﮕﺮ بﺪﺷﺪاری لﻞ ﻛﻪﻣﻪنئی پارﯨﺴﻲ ساﻲ ۱۸۷۱ دا کردبوو،
لﻮ وﻧﺪﯨﻲ دا رامبد لﻪﺳﺮ پﺎﻧﺘﺎﯨﺪﯨﻲ کی ﻫﻪﺳﺘﻮ وﻛﻪ دﺩﺑﯩﻨﺮﺕ و

لە تەنیشەشیدا و پەیکەری ناپلێ نی سەھەم تەکشکەنراو (وێکەو سیمبۆلی دسەسات) و بێ چەندان سەربازی میلی ددورە دراو، ئاوها رامبە بێ نیگایەکی تێژو توو و ددردەکەوت و راستەخە تەماشای کامەرکە دکات (پاش هاتنە و سەرخەمان لە کاریگەری ئۆ و نیگایە) دبینین هەموو ئامادەبووان لە وێنەکەدا زەردەخەنە ددەکن جگە لە رامبە، کە خاوەنی دوو لەوی تایبەت و کاریگەر و دمی بەشەو یەکی مەن و لە هەمان کاتدا داھەنەرانی داخستوو، بێ راستی ئێمە یەکەم ساتە کە گرژی رووی رامبە ددردەکەوت و سەداکە ی هەر دزەنگەتەو.

ئێمە گەنجە لەسەر بناغە ی پەیکەری شکەنراوی ناپلێ نی سەیم و ستاو تەژی لە چالاکی و کاریزمایە، بێ شەو یەک لە لایەن هەموو ئامادەبووان و ئۆزی لەنراو و خراوە تە ئۆ و جەگایە، هەرچەند ئێوانی دی زەر لە تەمەندا لەو گەورە تریش بن، هە ی ئێمەش ئۆ و یە کە ئۆ کەسە ی ئاوها ئاماوە کەسەکی دگەمەن و راهیبەکی پیرزەر و لە واقعەدا ئارەسەر رامبە ی بلیمە تە، تەکەشەر لە پەناوی سەربەستیدا، پاشتریش و پەش سەرھەندانی ئێمە وێنە یە ئێلەرت کامە و سەفی کردبوو بێ "شاعیری شەشگەت".

• رامبە و کەمەنە ی پاریسی سا ۱۸۷۱:

لە مانگی ئایاری سا ۱۸۷۱ داو لە کاتی بەرپا بوونی کەمەنەدا رامبە دوو نامە ی بە ناوبانگ د نووسەت تیا یاندا بەرنامە ی شیعری خە ددردەبەت و هەروەھا هەوێستی مانەوێ لە پاریسداو پشگیریکردنی و هاوسەزی خە ی بە کەمەنە ددردەبەت، رامبە دوو بانگەوازی گرنگی پەشکەش بە ئێندەشە ی شاعر کرد کاتەک گوتی "دەبەت شاعیر خە ی تەسلیمی تەشویشەکی درێژو بەرنامە دا ئێراو بە هەموو هەستەکانی بکات" ئێمەش کردارکە دەبەت هە ی لە ناو بردنی خودی بەرژواو سەرھەندانی مەنەکی تر، یان مەنەکی نو.

حوکەمەتی کەمەنە؛ رێژمەکی رادیکالە شەشگەت بوو کە لە ۱۸/۳/۱۸۷۱ تا کو ۲۸/۵/۱۸۷۱ حوکمی پاریسی کرد.

ئێوێ بوو سەرھەندانی ئۆ و بزوو تەو یە ئۆ و بوو کە لە ۲۰/۱۲/۱۸۷۰ دا سوپای وەلاتی بەوسیا لە جەنگی (سیدان) دا شکستی بە فرەنسا هەناو ئیمپراتۆر ناپلێ نی سەیم لەو جەنگەدا بە دیل گیرا، کاتەک بە رێژی دواتر ئێمە هەوا ئۆ گەشتە پاریس خەکەکی زەر ژانە سەر شەقامەکان و (ئێجینی) هاوسەری

ئيمپراتور كە كاروبارى بىلەن بىرگە لى شار ھەتھات، زور زو
دوای بىستىنى ئىم ھەتھات شىكى دىوت و جومگە كىلى
بىلەن بىر تەكچوون و لىك ھەتھاتشان، بىتايىتە كە پاریس
ئەتە كات بى ماوتە ۴ مانگ لى زور گەماردا بوو، ئىتر پاریس
بوو مەگە رادىكالىي چىنى كىكاران، پاسەوانانى
نىشتىمانى لى جىاتى سوپاى دىوت بىرگىرىيان لىدەكرد، جگە
لى پاریس تەواوت فەرنسە لى ۲۸/۱/۱۸۷۱ دىوتە دىستى
بروسىيەكان و لى شوباتى ۱۸۷۱ دى سىرەكى جەبەكەرى حوكمەتى
تازە ئۆكتە فەرنسە 'ئەدەف تىر' رەكەوتەكى لىگە
بروسىا مەركەز بىيارى دامەلىنى چەكى سوپاى فەرنسە درا.

بىلەم دىستەتە ياخى كەمەنە رەفى ئىم رەكەوتە شەرمەندە
كرد، تە ئەتە كاتە لى ۲۱/۵/۱۸۷۱ دى سوپا بى زەبرى ھەز
كەوتە سەركوتەردەنى كەمەندە پاریس.

دوای ئىم رووداوت رامبە و زەركە لى بىشداربووان كەوتە زور
چاودەرى پەلىسى نەتەنى، چونكە ئەندام بوون لى و جولانەوتە دا
بى سەرىپەچى دادەنرا، ئىدى رامبە و زەركە لى ھاوتەلى
ھەتھاتەن بى لەندەن، لىوتە بى ئەندىرەوتە فەرمىش و زەركە لى
چالاکوانى تر گەيشەن، ھەر لىوتەش بوو كە رامبە لى سنوورى
بازنە كەمەتەتەكاندا چاوتە بى فەرلىنى ھاوتەلى كەوتەوتە،
لىوتە كارل ماركس ئەمادەبوونى ھەتھو لى زور لىوتە كەوتە
كەبوونەوانە دەربارە كەمەنە دىبەستەران و وتەوتە
ئەنجامەكانى كەمەنە كەرىگەرىيەكى زەرى ھەتھو لىسە
بىرەكانى كارل ماركس، كە لى دوايىدا و ناوتە بردە
دىكتەتەرىيەتە چىنى پەلىتارىا .

.....

پەراويز:

(۱) وەندەگى فەتەگرافى (برونو براكىھىس) لى شارى دىبە سەلى ۱۸۲۳
ھەتھووتە دنياوتە، لى مەندەتەتە (كەتە - نابىست) بوو، لى سەلى
بىستەكانى تەمەنىوتە كەرى لىوتە وەندەگەكى بىناوبانگى پاریسى
دەكرد، كاتەك تەمەنى گەيشە ۴۸ سە رووداوتە كەمەنە روویدا، پەشتە
ئەتە وەندەگەكى پەشەگەرى ناوتەستەدى بوو كە زور لى وەندەكانى لى
پەيمانگا و پەشانگا بىناوبانگەكانى پاریسدا ھەتھەتەواسەران و
پەشانەدران، ھەر زو لىگە سەرھەتەدانى كەمەنە دا شەوازى كەرى خەلى
گەلى و بوو وەندەگەكى رەننامەوان، بىوتە واتەتەلى كامەرا سە
كوچكەتەتە گەورەكەى بردە دەرەوتەستەدىوتە لىسە شەقامەكانى پاریس

وښکایي د چرکاند، نه و کامرایي ل سندوقکي رش پکها تبوو - به جا جاککي کی گورای سکوچکي دکرد - و به ماوکی کی زر دبوو بوستای و رووی بکردای ته نه و ناراسی دبوو وښی بگرت و نه مش ببو هی نه و کی کرکارانی سرش قام و بوارانی سرر دووچاری دواوک و ترس بکات، چونک پشتر رانه هاتبوون ل سربینینی نه و دیم نه ، نه و تا نه ستا نه و نامرر س قاچ نامی شارک یانی داگیر کردوو (له همان کاتیشدا م ترسی نه و هبوو به هی زر مان و کی کامراک ل د خکدا ببت هی نه و کی نیترا ته کی ناوی بته قته و و کامراک بسووته نه ت).

نم وښگر له هاتوو ل کاتی نه و رووداوانه دا کی ۱۰۹ وښی ل در و کی سته دی چرکاند، به نام ل هموویان به ناوبانگترو کاریگرترو جی سرنجتر؛ نه و وښی کی کامبلی شاعیری ته دا ددک و ت.

.....

سرچاو کای نووسین:

- ۱- thecommune.wordpress.com/2010/11/19/rimbaud-and-the-paris-commune/
- ۲- aidanandrewdun.com/arthur-rimbaud-the-secret-police-file
- ۳- aidanandrewdun.com/arthur-rimbaud-the-discovery-of-two-new-portraits/
- ۴- en.wikipedia.org/wiki/Paris_Commune